



A40-WP/628

P/55
2/10/19

ASSEMBLÉE — 40^e SESSION

COMITÉ EXÉCUTIF

TEXTE DE LA PARTIE « GÉNÉRALITÉS » DU RAPPORT DU COMITÉ EXÉCUTIF

(Présenté par le Président du Comité exécutif)

Le texte ci-joint destiné à la partie « Généralités » de son rapport a été approuvé par le Comité exécutif et est présenté à la Plénière pour examen.

Note.— Prière d'insérer la présente note en bonne et due place dans le dossier de rapport, après en avoir retiré la page de couverture.

RAPPORT DU COMITÉ EXÉCUTIF À L'ASSEMBLÉE

Généralités

1. Le Comité exécutif de la 40^e session de l'Assemblée a tenu [...] séances du 24 septembre au 4 octobre 2019. Les séances se sont tenues sous la présidence du Président de l'Assemblée, M. Nari Williams-Singh (Jamaïque).

Délégations des États et des observateurs représentés

2. Les [...] États contractants ci-après se sont fait représenter à toutes les séances du Comité ou à certaines d'entre elles :

Afghanistan	Canada	Guinée-Bissau
Afrique du Sud	Chili	Guinée équatoriale
Albanie	Chine	Guyana
Algérie	Chypre	Haïti
Allemagne	Colombie	Honduras
Andorre	Comores	Hongrie
Angola	Congo	Îles Cook
Antigua-et-Barbuda	Costa Rica	Îles Marshall
Arabie saoudite	Côte d'Ivoire	Îles Salomon
Argentine	Croatie	Inde
Arménie	Cuba	Indonésie
Australie	Danemark	Iran (République islamique d')
Autriche	Djibouti	Iraq
Azerbaïdjan	Égypte	Irlande
Bahamas	El Salvador	Islande
Bahreïn	Émirats arabes unis	Israël
Bangladesh	Équateur	Italie
Barbade	Érythrée	Jamaïque
Bélarus	Espagne	Japon
Belgique	Estonie	Jordanie
Belize	États-Unis	Kazakhstan
Bénin	Éthiopie	Kenya
Bhoutan	Fédération de Russie	Kirghizistan
Bolivie (État plurinational de)	Fidji	Kiribati
Bosnie-Herzégovine	Finlande	Koweït
Botswana	France	Lesotho
Brésil	Gabon	Lettonie
Brunéi Darussalam	Gambie	Liban
Bulgarie	Géorgie	Libéria
Burkina Faso	Ghana	Libye
Burundi	Grèce	Lituanie
Cabo Verde	Grenade	Luxembourg
Cambodge	Guatemala	Madagascar
Cameroun	Guinée	Malaisie

Maldives	Philippines	Slovaquie
Mali	Pologne	Slovénie
Malte	Portugal	Somalie
Maroc	Qatar	Soudan
Maurice	République arabe syrienne	Soudan du Sud
Mauritanie	République démocratique du Congo	Sri Lanka
Mexique	République populaire démocratique de Corée	Suède
Monaco	République démocratique populaire lao	Suisse
Mongolie	République de Moldova	Tadjikistan
Monténégro	République dominicaine	Tchad
Mozambique	République-Unie de Tanzanie	Tchéquie
Myanmar	Roumanie	Thaïlande
Namibie	Royaume-Uni	Timor-Leste
Népal	Rwanda	Togo
Nicaragua	Saint-Kitts-et-Nevis	Tonga
Niger	Sainte-Lucie	Trinité-et-Tobago
Nigéria	Saint-Marin	Tunisie
Norvège	Saint-Vincent-et-les- Grenadines	Turkménistan
Nouvelle-Zélande	Samoa	Turquie
Oman	Sénégal	Tuvalu
Ouganda	Serbie	Ukraine
Ouzbékistan	Seychelles	Uruguay
Pakistan	Sierra Leone	Vanuatu
Palaos	Singapour	Venezuela (République bolivarienne du)
Panama		Viet Nam
Papouasie-Nouvelle-Guinée		Yémen
Paraguay		Zambie
Pays-Bas (Royaume des)		Zimbabwe
Pérou		

3. Ont également assisté à une ou plusieurs séances les observateurs des [...] organisations internationales ci-après :

Académie Internationale de médecine aéronautique et spatiale (AIMAS)
 Agence de supervision de la sécurité aérienne en Afrique Centrale (ASSA-AC)
 Agence de supervision de la sécurité et de la sûreté de l'aviation civile —
 Communauté d'Afrique de l'Est (EAC CASSOA)
 Agence européenne de la sécurité aérienne (EASA)
 Agence pour la sécurité de la navigation aérienne en Afrique et à Madagascar
 (ASECNA)
 Association de droit international (ILA)
 Association des organisations africaines de formation aéronautique (AATO)
 Association du transport aérien international (IATA)
 Association internationale de l'industrie pétrolière pour la conservation de
 l'environnement (IPIECA)
 Association internationale du fret aérien (TIACA)
 Association latino-américaine de droit aérien et spatial (ALADA)
 Autorités Africaines et Malgaches de l'Aviation Civile (AAMAC)

Banque africaine de développement (BAfD)
Bureau de formation des Autorités conjointes de l'aviation (JAA-TO)
Bureau de la sécurité aérienne dans le Pacifique (PASO)
Civil Air Navigation Services Organisation (CANSO)
Comité aéronautique inter-États (CAI)
Commission africaine de l'aviation civile (CAFAC)
Commission arabe de l'aviation civile (CAAC)
Commission latino-américaine de l'aviation civile (CLAC)
Conférence européenne de l'aviation civile (CEAC)
Conseil international de coordination des associations d'industries aérospatiales (ICCAIA)
Conseil international de l'aviation d'affaires (IBAC)
Conseil international des aéroports (ACI)
Conseil international des associations de propriétaires et pilotes d'aéronefs (IAOPA)
Convention-cadre des Nations Unies pour les changements climatiques (CCNUCC)
Corporation des services de navigation aérienne d'Amérique centrale (COCESNA)
Fédération internationale des associations de contrôleurs de la circulation aérienne (IFATCA)
Fédération internationale des associations de pilotes de ligne (IFALPA)
Fédération internationale des associations de transitaires et assimilés (FIATA)
Fédération internationale des ouvriers du transport (ITF)
Fédération internationale des victimes d'accidents aériens et leurs familles (FIVAAF)
Flight Safety Foundation (FSF)
Forum international des transports
Global Express Association (GEA)
Groupe de la Banque mondiale
Groupe de travail aéronautique (AWG)
Groupe des familles des victimes d'accidents d'avion (ACVFG)
Hermes – Organisation du transport aérien (Hermes)
International Coalition for Sustainable Aviation (ICSA)
International Federation of Air Traffic Safety Electronics Associations (IFATSEA)
Latin American and Caribbean Air Transport Association (ALTA)
Organisation arabe de l'aviation civile (OAAC)
Organisation arabe du transport aérien (AACO)
Organisation du Groupe de Banjul pour la supervision de la sécurité de l'aviation (BAGASOO)
Organisation européenne pour la sécurité de la navigation aérienne (EUROCONTROL)
Organisation européenne pour l'équipement de l'aviation civile (EUROCAE)
Organisation internationale de télécommunications mobiles par satellites (IMSO)
Organisation météorologique mondiale (OMM)
Pacific Island Forum
Programme International Cospas-Sarsat (COSPAS SARSAT)
RTCA, Inc. (RTCA)
Society of Automotive Engineers (SAE) International
Système de supervision de la sécurité et de la sûreté de l'aviation dans les Caraïbes (CASSOS)

Union économique et monétaire Ouest Africaine (UEMOA)
Union européenne (UE)
Union géographique internationale (UGI)
World Wide Airport Coordinators Group (WWACG)

4. Le Président du Conseil, M. O. B. Aliu, et la Secrétaire générale, Mme Fang Liu, ont aussi assisté à toutes les séances du Comité. M. J. Huang, Directeur des Affaires juridiques et des relations extérieures, était Secrétaire du Comité. M. H. Gourджи a rempli les fonctions de Secrétaire adjoint. M. M. Belayneh, M. S. P. Creamer, Mme T. De Bodt, M. A. Detchou, M. B. Djibo, M. D. Guindon, M. T. Hasegawa, Mme J. Hupe, M. E. Lassooij, M. S. Lefoyer M. R. Macfarlane, M. C. Radu, M. J. Vargas et M. J. Wan étaient Secrétaires adjoints. Les procès-verbalistes étaient Mme S. Black, Mme A. Borsallino, Mme S. Browning, Mme J. Park et Mlle Y. Que.

5. Les procès-verbaux des séances ont été publiés sous la cote A40-Min. EX/1-[...].

Ordre du jour

6. Les points ci-après ont été renvoyés par la Plénière au Comité exécutif pour examen :

Point 10 : Arriérés de contributions

Point 11 : Rapports annuels du Conseil à l'Assemblée pour 2016, 2017 et 2018

Point 12 : Sûreté de l'aviation - Politique

Point 13 : Programmes d'audits — Méthode de surveillance continue

Point 14 : Programme de facilitation

Point 15 : Protection de l'environnement — Dispositions générales, bruit des aéronefs et qualité de l'air locale

Point 16 : Protection de l'environnement — Aviation internationale et changements climatiques – Politique et normalisation

Point 17 : Protection de l'environnement — Régime de compensation et de réduction de carbone pour l'aviation internationale (CORSIA)

Point 18 : Multilinguisme à l'OACI

Point 19 : Amélioration de l'efficacité et de l'efficacé de l'OACI

Point 20 : Initiative *Aucun pays laissé de côté*

Point 21 : Programme 2030 des Nations Unies — Objectifs de développement durable (ODD)
Mobilisation des ressources et fonds volontaires

Point 23 : Programme d'assistance technique

Point 24 : Coopération technique — Politique et activités

Point 25 : Formation et renforcement des capacités en aéronautique civile

Point 26 : Autres questions de politique de haut niveau à examiner par le Comité exécutif

7. Tous les documents et notes de travail examinés par le Comité sont classés par point de l'ordre du jour sur le site web de l'Assemblée de l'OACI <https://www.icao.int/Meetings/A40/Pages/wp.aspx>.

— FIN —